



■溫家寶在老撾首都萬象出席第九屆亞歐首腦會議第二次領導人會議。新華社

# 溫總：確保亞歐能源合作 建應急救援機制

香港文匯報訊（記者 劉坤領 北京報道）國務院總理溫家寶昨日在出席第九屆亞歐首腦會議第二次領導人會議時表示，亞洲和歐洲的能源生產國、消費國和運輸國應共同努力，確保能源合作。另外，他建議建立亞歐應急救援合作機制。

## 維護能源市場秩序

就全球性問題的發言，溫家寶表示，當前，國際形勢繼續發生深刻複雜變化，能源安全、糧食安全、防災減災、氣候變化等全球性問題依然突出，對世界經濟全面復甦和亞歐各國長遠發展帶來挑戰。

溫家寶指出，能源安全是關係國計民生、人民福祉的重大問題，對確保世界經濟全面復甦和長遠發展具有重要意義。要大力發展清潔能源和可再生能源，促進能源

結構優化，穩定能源價格，維護能源市場正常秩序；節能增效，推動建立節約型生產方式和消費模式。

溫家寶還表示，亞歐國家在防災減災領域應加強合作，一是積極開展政策對話和協調，研究建立重大災害應急救援合作機制，相互提供人道主義援助；二是建立有效的信息溝通渠道，提高災害監測和預警能力，特別是加強空間技術在防災減災領域的應用與合作；三是促進防災減災人員交流和培訓，加強經驗分享和防災減災能力建設。

## 建立更緊密夥伴關係

第九屆亞歐首腦會議昨日下午閉幕，與會領導人在會後發表的主席聲明中重申，為應對共同的挑戰，亞歐國家應深化各領域對話與合作。會議主席聲明說，世界經

濟增速正在放緩，不穩定因素與風險仍舊存在，為實現世界經濟的可持續發展，亞歐各國應該建立更加緊密、更具活力的夥伴關係。

聲明指出，各國應不斷重塑市場信心、創造就業機會、加強金融監管、改革金融機構、建立安全的投資環境。領導人一致表示，亞歐各國可通過各類次區域項目或框架，不斷加深區域間與區域內的經貿合作，促進經濟融合。

聲明強調，亞歐各國應加強在社會文化領域的溝通，深化各層次人員與教育交流，為提高人民生活水平以及消除貧困作出貢獻。

本屆首腦會議決定，第十屆亞歐首腦會議的主辦方為歐盟，會議將於2014年在比利時首都布魯塞爾召開。

## 日相不顧亞歐大局 峰會蓄意提釣島

# 楊潔篪針鋒相對 當場駁野田

香港文匯報訊（記者 葛冲 北京報道）昨日下午，在老撾萬象舉行的第九屆亞歐首腦會議第四次全會上，日本蓄意在釣魚島問題上歪曲事實，野田佳彥仍聲稱釣魚島列嶼是日本固有領土。對此，與會的中國外交部長楊潔篪針鋒相對，即場予以堅決駁斥。他說，日方不顧亞歐合作大局，在會上蓄意挑起釣魚島問題，是完全不得人心的，其圖謀根本不可能得逞。

亞歐峰會昨天針對區域情勢等進行意見交換。野田聲稱，有紛爭或有不同的主義、主張時，日本遵循國際法，重視以和平方式解決。對此，外長楊潔篪直接提到釣魚島問題，他強調，「中國的立場一貫，日本的主張是否定戰後的秩序」。

野田稍後又辯解稱，「我原本不想在這會議上談及兩國之間的問題，但釣魚島列嶼是日本固有領土，在歷史上、國際法上都是毋庸置疑，釣魚島列嶼不存在領土主權的問題」。他又對記者表示，兩國之間的問題不適合在亞歐峰會上談，但中國代表言及，他才重申日本立場。

## 闡述史實與華立場

對此，楊潔篪當場予以駁斥，並強調釣魚島及其附屬島嶼自古以來就是中國的神聖領土。中國對這些島嶼行使了長期有效的管轄。1895年日本在甲午戰爭末期竊取了這些島嶼，並強迫中國政府簽署了不平等條約，將包括這些島嶼在內的有關領土割讓給日本。第二次世界大戰結束後，根據《開羅宣言》和《波茨坦公告》等國際

文件，釣魚島等島嶼同被日本侵佔的其他中國領土一起回歸中國。

楊潔篪重申，日本政府採取所謂「購島」等單方面行動嚴重侵犯中國主權，是對世界反法西斯戰爭勝利成果的公然否定，是對戰後國際秩序和《聯合國憲章》宗旨和原則的嚴重挑戰。他強調，中國政府維護領土主權的立場堅定不移。中方強烈敦促日方立即停止一切損害中國領土主權的行為，以實際行動糾正錯誤，為妥善解決當前事態作出實實在在的努力。

楊潔篪指出，亞歐會議是亞歐各國謀求互利合作、促進共同發展的平台。日方不顧亞歐合作大局，在會上蓄意挑起釣魚島問題，是完全不得人心的，其圖謀根本不可能得逞。

在剛剛結束的亞歐首腦峰會上，儘管日本首相野田佳彥和菲律賓總統阿基諾三世均提及釣魚島問題和南海問題，但中國成功阻止了峰會主席聲明中包含南海等問題。據悉，有關聲明完全未涉及釣魚島及南海的主權問題。



■第九屆亞歐首腦會議昨日在老撾首都萬象閉幕。圖為老撾總理通辛（左）與中國外交部長楊潔篪在閉幕式上。新華社

## 日外相：中日或將長期對立

據中社6日電 據日本共同社報道，日本外相玄葉光一郎在昨日的記者會上就4、5兩日在中國舉行的日中司局級外交官員磋商稱，因釣魚島問題出現的日中對立局面將長期持續。

玄葉光一郎說：「坦率地說，雙方立場有分歧，解決尚需時間。現在我們需要注意，燃眉之急的問題是，絕對要避免不測事態發生。這應當成為日中的共同認識，我們會繼續要求中方冷靜和克制。」

玄葉強調，中日關係對日本是非常重要的雙邊關係，雙方都應當從大局角度冷靜應對。日本會在釣魚島問題上堅持一貫立場，不過雙方應當避免不測事態的發生。

自日本9月將釣魚島所謂「國有化」之後，中日舉行過數次副部長級談判，不過，每次談判都是無果而終，

下次的日程也尚未確定；正在老撾出席亞歐會議的日本首相野田佳彥，也沒有同中國總理溫家寶舉行會談，在會場，雙方表現冷淡，並沒有互動。

## 華船連續18日釣島執法

據日本海上保安廳透露，6日，中國海監15、26、27、50，漁政201共計5艘公務船，又出現在距釣魚島24海里內的毗連區。這是中國公務船連續第18天出現在釣魚島毗連區海域。

另據日本新華僑報網報道，針對中國公務船隻在釣魚島海域執法常態化，近日，日本海上保安廳決定，將巡邏船的出動頻率從以前全年時間的60%提高到70%。

## 美日防華 將強化防衛合作

據人民網6日電 據《讀賣新聞》網站報道，為修改日美防衛合作指針，日美兩國政府5日宣佈，今年年內開始舉行事務級磋商。報道稱，隨着中國擴大軍備和加強海洋戰略等大環境的變化，兩國政府需要強化日美防衛合作。

現行防衛合作指針的主要內容是在假想朝鮮半島局勢緊張的條件下制定的。此次修改將中國列入其中，西南諸島的防衛、海洋監視、朝鮮核導彈實驗以及發生大規模災害時的合作、網絡犯罪等內容，將成為本次修改的焦點。

據稱，最早在明年春天，兩國將召開外交、防衛部門「日美安全保障協商委員會」會議（2+2），屆時將具體敲定修改的具體內容。

日美防衛合作指針係為了有效發揮日美安全保障體制，於1978年制定。1997年，受到當時朝鮮半島的局勢緊張影響，曾修改過一次，而本次是繼97年以後的再一次修改。

## 溫總峰會遇日相 視而不見



■在亞歐首腦峰會開幕式期間，溫家寶與對日本首相野田佳彥視而不見。網上圖片

香港文匯報訊（記者 莫豐齊 北京報道）當地時間5日，在亞歐首腦峰會開幕式期間，中國總理溫家寶對日本首相野田佳彥視而不見。不過，日媒又報道說，墨西哥當地時間5日，日本財務大臣城島光力與中國銀行行長周小川進行了「走廊會談」。對此，專家分析，中日經濟層面完全斷絕往來可能性不大。

據日本《讀賣新聞》報道，溫總理當地時間5日出席了在老撾舉行的亞歐首腦峰會開幕式。開幕式後，溫總理從日本首相野田佳彥身前走過，野田面露笑容，但溫總理則面朝一側徑直步入會場，日本媒體稱「野田被完全無視」。

野田此次出席亞歐首腦峰會，是日本政府實施釣魚島「國有化」以來，首次與中國領導人同時出席一個會議。野田5日晚在老撾首都萬象會見記者時表示，「不清楚二人是否有機會『偶然』交談」。日媒認為野田的言論是表達與溫家寶進行「走廊外交」的期待。

## 周小川和日財長「走廊會談」

不過據日本新聞網報道，墨西哥當地時間5日，日本財務大臣城島光力與中國銀行行長周小川進行了「走廊會談」。對於交談內容，城島在20國財長和央行行長會議後的記者會上說：「希望兩國能夠在可能的領域加強合作」。

對於這兩個微妙的事件，日本問題專家、北京大學國際關係學院教授梁雲昨昨天接受本報記者採訪時說，這表明，一方面，中日兩國政治關係嚴重惡化，而另一方面，兩國經濟關係又十分密切。雖說政治影響經濟，但兩國經濟交往長期惡化的可能性不大。對於中方來說，日本如果在釣魚島問題上沒有實質性讓步，中國領導人不會與日本領導人見面會談；對於日方而言，他們放出想緩和兩國關係的信號，但是又想堅持自己立場原則的前提下緩和兩國關係，那顯然是不可能實現的。



■在人民空軍成立63周年之際，空軍昨日在中國航空博物館舉行向空軍英雄紀念敬獻花籃儀式，空軍司令員馬曉天（左）、政治委員田修思，以及在京的其他空軍黨委常委出席儀式。中新社

## 明清海圖深展出 證釣島屬華

香港文匯報訊（記者 孫瀛、張瀛戈 深圳報道）備受關注的《東海及南海諸島古代海圖展》昨日在深圳鹽田區圖書館展出。明清時期中國海事圖清楚描繪「釣魚島」列島屬於中國台灣，說明中國早在明代就擁有釣魚島主權。

此次展覽包括30幅古代海圖，以明清海圖為主體，為著名海圖收藏家梁二平先生提供的收藏珍品，最



■梁二平在為鹽田區委書記郭永航講解海圖。並三十六島圖》、《琉球三十六島圖》，也都證明了古代日本學人一直認為釣魚島是中國島嶼。

## 全球最高齡慰安婦在台病逝

據中社6日電 台北消息：台灣婦女救援基金會昨日表示，全球最高齡的前台籍慰安婦黃吳秀妹，本月3日因為呼吸衰竭過世，享壽96歲。

基金會董事長黃淑玲表示，黃吳秀妹早期因顧慮家人的感受，較不願意露面，不過近年在受到來自社會大眾的正面支持後，逐漸願意站出來為所有的慰安婦發聲。

黃淑玲指出，黃吳秀妹在1940年，她23歲時被日本政府強徵到廣東成為慰安婦，

受害期間約1年，在慰安所每天要接客超過20人。被送回台灣後，由於無法生育，歷經2段婚姻都不順遂，她曾經說過：「當時的糟蹋讓我的身體變不好，他們（日本政府）會忘記，我是永遠忘不了。」

根據基金會的統計，前台籍慰安婦倖存者目前僅剩8位，平均年齡87歲；過去20年已有50位受害者等不到日本政府的道歉，帶著遺憾離世。



■黃吳秀妹享壽96歲。

## 過半日企願續與華通商

香港文匯報訊 據日本新華僑報網 自9月以來，日本政府孤注一擲，執意上演釣魚島「國有化」鬧劇，而為之「買單」的幾乎全是和中國有貿易往來的日本企業。日前，最新調查結果顯示，有3成的日企都因此業績受損，但依舊有5成以上的日企表示會繼續發展對華業務。

10月，日本民間信用調查會社面向全國企業實施問卷調查，共有1萬多家企業參與了調查。受訪對象中，有3成的日本企業都表示，由於日中關係惡化，企業業績受到了不良影響。

在參與回答的1萬多家企業當中，有1,600多家和中國有直接貿易往來。其中，有佔半數以上的55%的企業表示，今後將繼續維持發展在中國的事業，另有16%的企業表示，正在考慮縮小事業規模或退出中國市場。